

**Landesinstitut für Statistik**Kanonikus-Michael-Gamper-Str. 1 • 39100 Bozen  
Tel. 0471 41 84 04-05 • Fax 0471 41 84 19

www.provinz.bz.it/astat • astat@provinz.bz.it

Auszugsweiser oder vollständiger Nachdruck mit Quellenangabe (Herausgeber und Titel) gestattet  
Halbmonatliche Druckschrift, eingetragen mit Nr. 10 vom 06.04.89 beim Landesgericht Bozen  
Verantwortlicher Direktor: Alfred Aberer**Istituto provinciale di statistica**Via Canonico Michael Gamper 1 • 39100 Bolzano  
Tel. 0471 41 84 04-05 • Fax 0471 41 84 19

www.provincia.bz.it/astat • astat@provincia.bz.it

Riproduzione parziale o totale autorizzata con la citazione della fonte (titolo ed edizione)  
Pubblicazione quindicinale iscritta al Tribunale di Bolzano al n. 10 del 06.04.89  
Direttore responsabile: Alfred Aberer

# astatinfo

Nr. **34**

04/2013

## Gesundheitsrisiken - Rauchgewohn- heiten

2012

**20,8% der Südtiroler sind Raucher**

Nach der Mitteilung zum Alkoholkonsum veröffentlicht das ASTAT weitere Daten zu einigen Gesundheitsrisiken. Diese zweite Mitteilung betrifft die Rauchgewohnheiten.

## Fattori di rischio per la salute - Abitudine al fumo

2012

**Il 20,8% degli altoatesini fuma**

Dopo l'uscita del notiziario sul consumo di alcol, l'ASTAT prosegue la diffusione di dati su alcuni fattori di rischio per la salute. Questa seconda comunicazione riguarda il fumo.

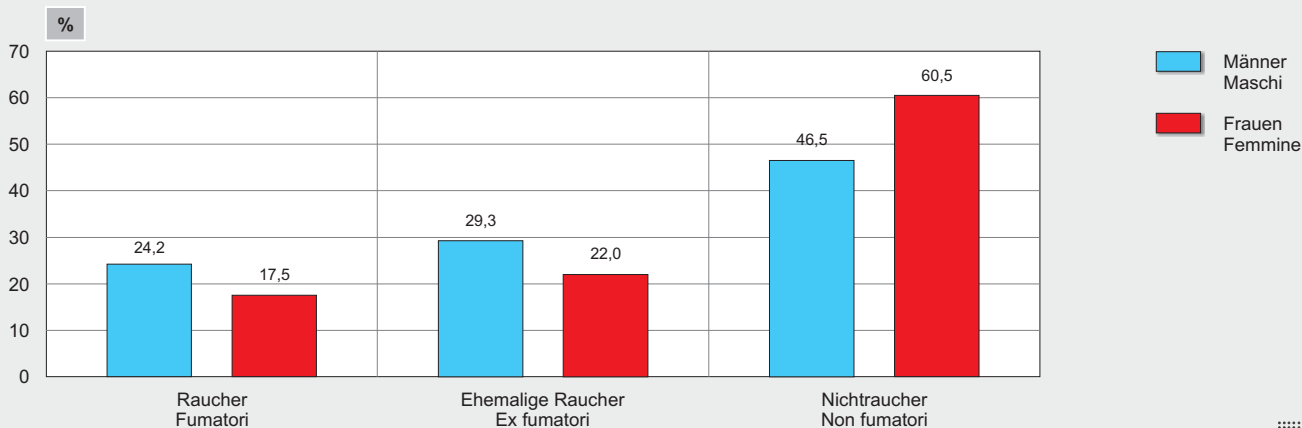
Graf. 1

**Rauchgewohnheit nach Geschlecht - 2012**

Prozentwerte; Personen mit 14 und mehr Jahren

**Personen per abitudine al fumo e sesso - 2012**

Valori percentuali; persone con 14 anni e più



© astat 2013 - sr

Mehr als 86.000 Südtirolerinnen und Südtiroler (20,8%) rauchen regelmäßig. Dieser Wert ist seit einigen Jahren stabil: Beispielsweise rauchte bereits 2003 etwas mehr als jeder fünfte Einwohner; in den Folgejahren gab es einige leichte Anzeichen eines Rückgangs, der sich jedoch nicht fortgesetzt hat. Auch der Unterschied zwischen Männern und Frauen bleibt konstant (24,2% gegenüber 17,5%). Die Differenz ist zwar nicht sehr groß, aber aus statistischer Sicht signifikant. Der Gesamtwert liegt leicht unter dem gesamtstaatlichen Durchschnitt (22,3% im Jahr 2011).

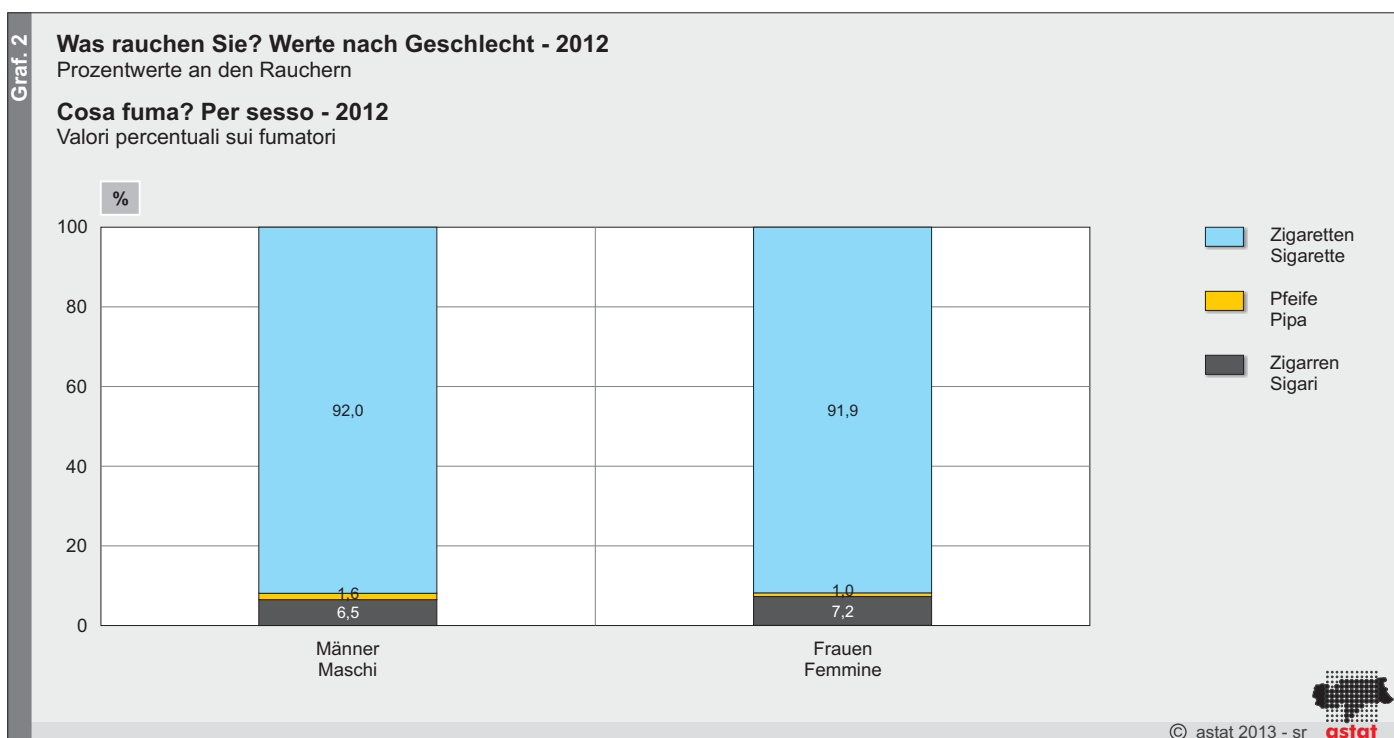
Die Zahlen derjenigen, die mit dem Rauchen aufgehört haben, entsprechen ebenfalls den Vorjahreswerten (25,6%, davon 29,3% der Männer und 22,0% der Frauen).

Nur 12,0% der Raucher bezeichnen sich als gelegentliche Raucher; der Großteil raucht hingegen täglich.

Oltre 86.000 altoatesini (20,8%) fumano regolarmente: il dato è praticamente costante da alcuni anni: già nel 2003 per esempio poco più di un quinto degli abitanti fumava; negli anni successivi c'era stato qualche leggerissimo segno in direzione di un calo, che però non ha proseguito negli anni. Rimane costante anche la differenza tra uomini e donne, non fortissima (24,2% contro 17,5%), ma significativa alla luce del test statistico. Il dato complessivo è comunque leggermente inferiore alla media italiana (22,3% nel 2011).

Del tutto simili agli anni precedenti anche i valori percentuali di chi ha smesso (25,6%, di cui 29,3% dei maschi e 22,0% delle femmine).

Solo il 12,0% dei consumatori di tabacco si definisce fumatore occasionale; la grande maggioranza invece fuma quotidianamente.



In Bezug auf das gerauchte Produkt gewinnen die Zigaretten haushoch (92%): In diesem Fall gibt es keinen Unterschied zwischen Männern und Frauen.

Per quanto riguarda il tipo di prodotto fumato "stravincono" le sigarette (92%): in questo caso non si registra alcuna differenza di genere.

Die Männer überrunden die Frauen auch bei der Anzahl der pro Tag gerauchten Zigaretten

I maschi superano le femmine anche come quantità di sigarette fumate al giorno

Die männlichen Raucher sind den weiblichen nicht nur in ihrer Anzahl überlegen, sondern auch in Bezug auf die Anzahl der pro Tag gerauchten Zigaretten:

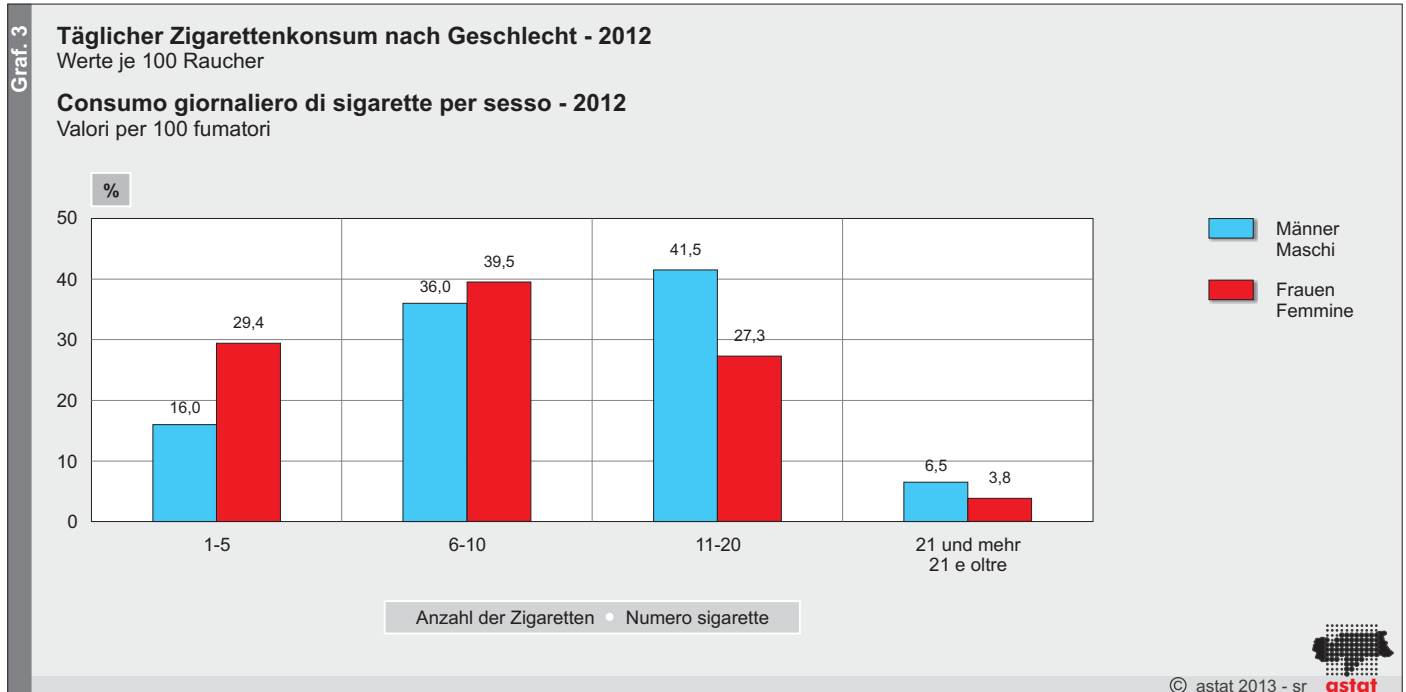
Non solo i fumatori maschi sono più numerosi delle fumatrici femmine, ma i primi superano le seconde anche come quantità giornaliera di sigarette fumate:

Fast die Hälfte der Raucher (48,0%) raucht mehr als zehn Zigaretten am Tag, während dies auf weniger als eine von drei Raucherinnen (31,1%) zutrifft.

quasi la metà dei fumatori uomini (48,0%) ne fuma più di 10 al giorno, contro un corrispondente risultato per il genere femminile di meno di una fumatrice su tre (31,1%).

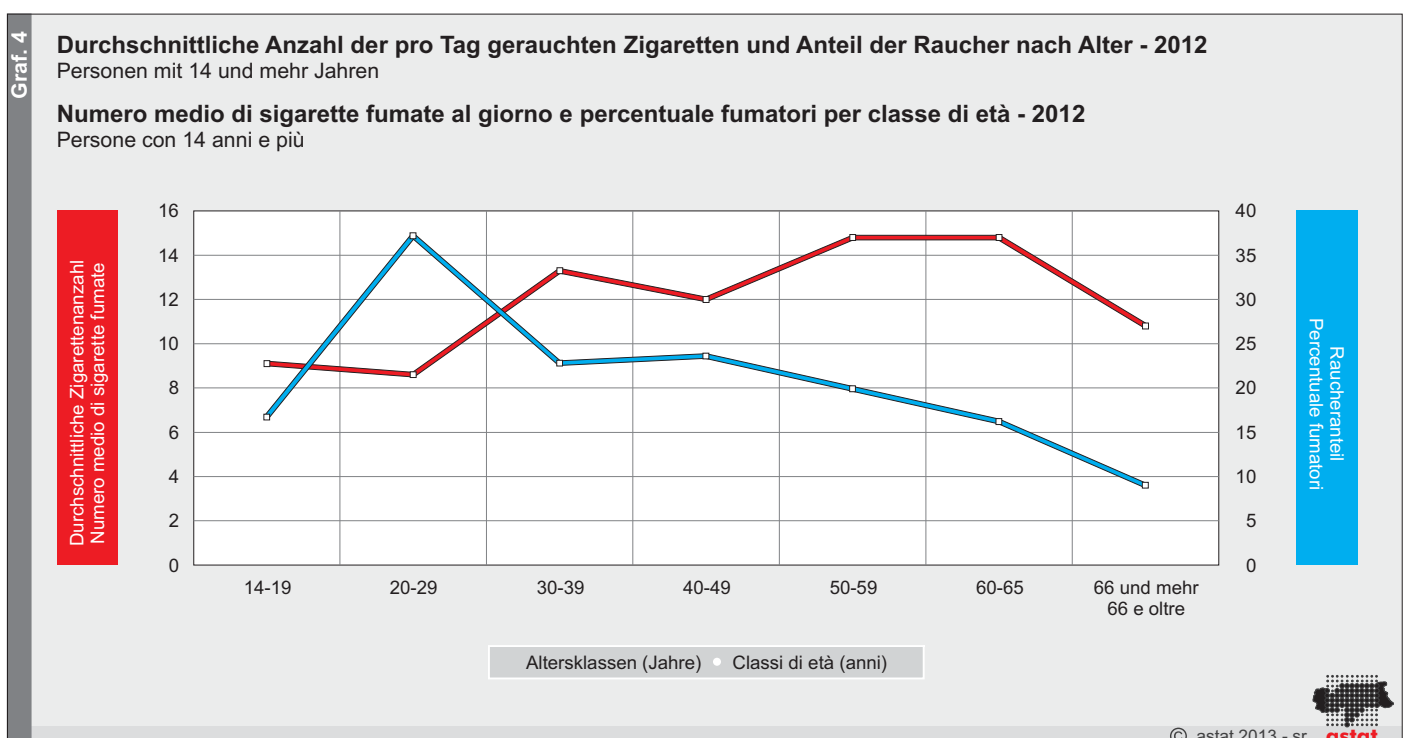
29,4% der Raucherinnen rauchen weniger als fünf Zigaretten am Tag. Durchschnittlich rauchen die Männer 13,1 Zigaretten pro Tag, die Frauen 9,8.

Il 29,4% delle fumatrici riesce a stare nel limite delle 5 sigarette al giorno. Il numero medio di sigarette fumate al giorno è per i fumatori uomini di 13,1 e per le fumatrici di 9,8.



Betrachtet man die Zahlen nach Alter, ergibt sich eine Art „Selektion“ der Raucher: Während der Anteil der Raucher (blaue Kurve) sinkt, steigt die durchschnittliche Anzahl der pro Tag gerauchten Zigaretten (rote

Analizzando il dato per età emerge una sorta di "selezione" tra i fumatori giacché al calare della percentuale di fumatori (curva blu) aumenta la media delle sigarette fumate al giorno (curva rossa). È dunque



Kurve). Davon ausgehend kann angenommen werden, dass es vor allem die Personen, die in jungen Jahren wenig geraucht haben, schaffen, damit aufzuhören (insbesondere ab einem Alter von 30 Jahren, in dem sich der stärkste Rückgang zeigt).

Erst in den höheren Altersklassen sinken beide Werte.

## Anmerkungen zur Methodik

Die Erhebung „Mehrzweckerhebung - Aspekte des täglichen Lebens“ des ISTAT wird jährlich durchgeführt und in Südtirol vom ASTAT betreut. Sie erfasst verschiedene soziale Aspekte der Haushalte und Einzelpersonen. Im Jahr 2012 wurde die Erhebung im März durchgeführt und betraf eine Stichprobe von mehr als 600 Haushalten (1.421 tatsächlich durchgeführte persönliche Befragungen).

Die Erhebung weist ein zweistufiges Stichprobendesign mit Schichtung der Einheiten der ersten Stufe auf. Bei diesen Einheiten handelt es sich um die Gemeinden und ihre einzige Schichtungsvariable ist die Einwohnerzahl. Die Einheiten der zweiten Stufe sind die Haushalte, die mit einer Einfach-Stichprobe, also ohne weitere Schichtung, ermittelt werden. Es sei darauf hingewiesen, dass ein zweistufiges Design immer eine Verschlechterung der Genauigkeit der Schätzungen mit sich bringt, während die Schichtung diese verbessert. Die Genauigkeit der Schätzungen und das daraus abgeleitete Konfidenzintervall variieren bei den einzelnen Fragen. Bei dieser Anzahl müsste der Schätzwert mit 99%iger Sicherheit innerhalb eines Fehlers von 3,4% liegen. Wenn im Text von signifikanten Unterschieden die Rede ist, handelt es sich um ein Ergebnis des Chi-Quadrat-Tests, dem alle Erhebungsergebnisse unterzogen wurden.

**Hinweise für die Redaktion:** Für weitere Informationen wenden Sie sich bitte an:  
Dr. Stefano Lombardo, Tel. 0471 41 84 32.

Nachdruck, Verwendung von Tabellen und Grafiken, fotomechanische Wiedergabe - auch auszugsweise - nur unter Angabe der Quelle (Herausgeber und Titel) gestattet.

ipottizzabile che soprattutto chi fumava poco da giovane riesce (in particolare dopo i 30 anni, età dopo la quale si registra il calo più consistente) a smettere.

Solo nelle classi anziane diminuiscono entrambi i valori.

## Nota metodologica

L'indagine "Multiscopo - aspetti della vita quotidiana" dell'ISTAT viene svolta annualmente, in provincia di Bolzano dall'ASTAT e riguarda svariati aspetti sociali delle famiglie e degli individui. Nel 2012 è stata effettuata nel mese di marzo su un campione di oltre 600 famiglie, corrispondenti a 1.421 interviste individuali effettivamente realizzate.

L'indagine ha un disegno di campionamento a due stadi con stratificazione delle unità primarie. Le unità primarie sono costituite dai comuni e sola variabile di stratificazione per essi è la dimensione demografica; le unità di secondo stadio sono le famiglie che vengono estratte con campionamento semplice, cioè senza ulteriore stratificazione. Ricordiamo che il disegno a due stadi ha un effetto peggiorativo sulla precisione delle stime, mentre la stratificazione le migliorano. La precisione delle stime, insieme all'intervallo di confidenza che ne deriva, varia ovviamente da domanda a domanda, ma in generale, con tale numerosità, dovrebbe al 99% di certezza essere contenuta entro un 3,4% di errore. Laddove nel testo si parla di differenze significative, tale esito deriva dal test chi-quadro, al quale sono stati sottoposti tutti i risultati dell'indagine.

**Indicazioni per la redazione:** Per ulteriori informazioni si prega di rivolgersi a:  
Dott. Stefano Lombardo, Tel. 0471 41 84 32.

Riproduzione parziale o totale del contenuto, diffusione e utilizzazione dei dati, delle informazioni, delle tavole e dei grafici autorizzata soltanto con la citazione della fonte (titolo ed edizione).